வீடு வாங்க, விற்க மற்றும்
வீடு விற்பது, வாங்குவது பற்றிய
சிறந்த ஆலோசனைகளைப்
பெற்றுக்கொள்ள
ராஜா எம். மகேந்திரன்
sales rep.
Bus:(416) 491- 4002
*நம்பிக்கை * நேர்மை * திறமை*
Res: (416) 287 - 2183

இலவசம்
மாதமிருமுறை
FREE
TWICE A MONTH
VLAMBARAM™
WE BRIDGE & ENHANCE PEOPLE

விளம்பரம்™

TEL (416) 282 8059 FAX (416) 282 4978

கவிதாஸ்
1241 ELLESMERE RD. Scarborough
© :(416)755-6560/750-1983
Fax: (416) 755-3010
உங்கள் உணவு
வகைகளை இலகுவான
முறையில் செய்து
மகிழ்ந்திட சுமீத்
மிக்ஷி இந்தியாவில்
பிரசித்திபெற்றது

உலகின் சகல
பாகத்திற்கும் கடுகதி
பணமாற்று சேவை

நதி VII MAY 01, 1997 பாலம் 09

* நீண்டகால மோட்கேஜ் / குறுகிய கால மோட்கேஜ் எதைத் தேர்வது நல்லது? (பக்கம் 6)

* 1930 இலிருந்து சிறந்த ஆங்கிலப் படங்கள்? (பக்கம் 8)

* போட்டிகள் - குறுக்கு எழுத்துப்போட்டி... (பக்கம் 2, 3, 4, 9)

* கன்னங்கரிய நிறம் அதுவாம், கல்வி பரவ உதவுவதாம்? (பக்கம் 11)

* இரவில் தூக்கமில்லையா? நன்றாக தூங்குவதற்கு (பக்கம் 4)

* WHAT IS CONTRACTS? (PAGE 11)

* விளம்பரம் கிடைக்கும் ஸ்தாபனங்கள் (பக்கம் 4)

ரித பணமாற்றுச் சேவை
வவுனியா - கொழும்புச்
சுற்றுப் புறங்களுக்கும் -
சிங்கப்பூர் - சென்னை
ஆகிய இடங்களுக்கு
கடுகதியில் பணம்
அனுப்புவதற்கு
மு. காசிப்பிள்ளை & சன்ஸ்
☎ (416) 267-8221

RAAJ WATCH WORK
சகல விதமான மணிக்கூடுகளும் (Watch & Clock) குறைந்த கட்டணத்தில், உத்தரவாதத்துடன் குறித்த தவணையில் திருத்திக் கொள்வதற்கு நகரில் நாட வேண்டிய ஸ்தாபனம்.
NATHAN © (416) 265-5580
2885 LAWRENCE AVE. EAST
BRIMLY / LAWRENCE (Close to Biway)

MOVING VAN
தேவையா?
உங்கள் இடமாற்று
தேவைகளிற்கு CUBE VAN
தேவைப்படுகிறதா அழையுங்கள்
Raja ☎: 286-7562
CELLULAR PHONE: 562-7977

SINGAPORE
COMMUNICATIONS
$24.95 per months - Cantel - 30
30min Day Time Free / Month
10¢/ Min Evenings (6PM - 8AM)
10¢/ Min. weekend
* NOKIA 232 PHONE ONLY $49.95 WITH ACTIVATION
OPTIONAL $24.95 * UNLIMITED EVENINGS & WEEKENDS FOR EVER
(*YOU MUST HAVE CANTEL 30,or more)
* இரண்டாவது Line மாதம் $9.95 மட்டுமே
விபரங்களுக்கு அழையுங்கள்
Call : SATHI
☎: 565-8477 CANTEL APPROVED AGENT

BUSINESS OPPORTUNIYT
"Know anyone making long distance calls? using cellular or pager? While they save their bills you earn income. Grate business opportunity. Be part of a dynamic international company and grow with it PT/FT. Unique compensation plan.
Call: (905) 770-3443 /770 8330
for further details"

ELECTRICAL REPAIRS
உங்களிடமுள்ள சகல விதமான
ரெலிவிசன்கள் றேடியோக்கள் வீடியோக்களை
குறைந்த செலவிலும், சிறந்த முறையிலும்
குறிப்பிட்ட நேரத்திலும் திருத்திக்
கொள்ளநாடுங்கள்
முருகதாஸ்-☎ 261-6883

சகல ரக வீடியோக்களும்
திருத்துமிடம்
TV, VIDEO, MICROWAVE OVEN, REMOTE CONTROL, AMPLIFIER
நியாயமான விலையில், தரமாகத் திருத்திக் கொடுக்கப்படும். 23 வருட அனுபவம்.
கிருபானந்தராஜா (LONDON QUALIFIED)
TEL: 438-9134
FREE ESTIMATE & PICKUP

HAPPY TUNERS
ELECTRICAL REPAIRS
பல வருடகால அனுபவமிக்கவரைக் கொண்டு உங்கள் TV, VCR, REMOTE CONTROL, GRINDER, CAR READIO, மற்றும் சகலரக ELECTRICAL பொருட்களையும் சிறந்த முறையில் திருத்திக் கொள்ளலாம். மேலும் உங்கள் வீட்டின் Plumbing, Painting & Flooring வேலைகளும் மற்றும் புதிதாக BSMTயும் எங்களால் சிறந்த முறையில் அமைத்து தரப்படும்.
தொடர்புகளுக்கு
RAJA ☎ (416) 285-8060

TUITION
DO YOU HAVE DIFFICULTY UNDERSTANDING MATH OR ENGLISH?
PRIVATE TUITION BY UNIVERSITY GRADUATE
GRADE 1 - GRADE 7 (Birchmount/Sheppard)
கஷ்டமா MATH & ENGLISH?
University பட்டம் பெற்றவரால் கற்பிக்கப்படுகின்றன.
PL. CALL: (416) 293-4495

ஞானம்ஸ்
ஸ்ருடியோ
Introducing 1Hour Photo Lab:
3X5 & 8X12
Professional Photographer
தொடர்பு - கதிர்
☎: (416) 750-8118
2425 EGLINTON AV. E. UNIT 3
KENNEDY/ EGLINTON
SCARBOROUGH

பரத நாட்டிய வகுப்புகள்
Scarboroughல் (Birchmount /Sheppard) ஆரம்ப பரத நாட்டியம் (for Beginners) ஞாயிற்றுக் கிழமைகளில் 9:30Am -11:30Am வரை கற்பிக்கப்படும். Certificate கொடுக்கப்படும்.
Bharathanatyam Classes (Beginners)
Sundays 9:30Am - 11:30 Am
Certificate Awarded
Telephone: (416) 293-4495

கலை தொழில் நுட்பக்
கல்லூரி பரதநாட்டிய
வகுப்புக்கள்
இடம்:Pearson Hilliard Cafeteria
நேரம்: 9:30A.M - 11:30AM
தொடர்புகளுக்கு: 754-4940

சிவாகம கிரியா பீடம் தொலைபேசி இல. (416) 724-7480
திருமணம், பதிவுத்திருமணம், பூப்பு நீராட்டு விழா, புண்யாக வாசனம், வீடு குடி புகுதல், திருமணம் விஷேச தனபாக்கிய பூஜை கடை திறப்பு, லக்சுமி பூஜை சிரார்த்த மஹாளயாதி பிதிர் பூஜைகள் மற்றும் ஜோதிஷம் பார்த்தல், ஜனன ஜாதகம் எழுதுதல், விவாகப் பொருத்தம் பார்த்தல், மஹாகணபதி ஹோமம் ஆயுஷ்ய ஹோமம் தாரதோஷ மாங்கல்ய தோஷ நிவர்த்தி ஹோமம் மற்றும் முத்து மணவறையா? தலைஅலங்கார ஜோடனைகளா? ஜடை நாகம் ஆண்டாள் மாலைகளா? தலைப்பாகையா? பரத நாட்டிய அலங்கார ஆபரணங்களா? மற்றும் கல்யாண மண்டபமா? உங்கள் தேவைகளுக்கு அணுகுங்கள்.
சிவஸ்ரீ ச. கு. ஸ்ரீதரக்குருக்கள் (கண்ணன் ஐயர்) திருமணப் பதிவாளர் / நிர்வாகி சிவாகம கிரியா பீடம்
36 Penny Hill Dr. Scarborough, Ont. M1B 4J7

VLAMBARAM, P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD.
SCARBOROUGH, ONT. M1B 5P9, CANADA
TEL: (416) 282-8059
FAX: (416) 282-4978

தமிழ் வானொலி நிகழ்ச்சிகள்

தமிழ்ச்சோலை 1320AM -ஞாயிறு காலை 9:30மணி Tel: (416) 461-5991

கீதவாணி 88.9 FM - திங்கள்-வெள்ளி காலை 10மணி-12:00மணி வரை
Tel: (416) 751-9077
சனி காலை 7:00மணி - 10:00 மணி வரை
ஞாயிறு காலை 7:00மணி - 9:00மணி வரை

1430AM ஏழுநாட்களும் இரவு 12:00-காலை 6:00மணி வரை

CTBC–24 மணிநேர தமிழ்ச் சேவை - Tel.: (416) 429-5290 / 752-7699

24மணிநேர இலவச தொலைபேசிச் சேவை

தமிழன் வழிகாட்டி - (416) 289-8900
தமிழர் மத்தியில் (416) 332-0100
ஓசை - (416) 745-8000

நடமாடும் நூல் நிலையம்

வாணி நடமாடும் நூலகம்
☎: (416) 754-1339

ஓசையின் தமிழ் மக்களுக்கான
Internet Web Site -

விளம்பரம்

சகல நிகழ்ச்சிகள், T.V நிகழ்வு மற்றைய சேவைகள், விற்க, வாங்க மற்றும் சகல ரக விளம்பரங்களையும இணைத்துக் கொள்ள விளம்பரம்
☎ : (416) 282-8059 / தொலைநகல் : (416)282-4978

☞ **FOR MORE CLASSIFIED AD.
PAGE 10, PAGE 11**

நான் ஒரு வழக்கறிஞர் இல்லை.

குடிவரவு சட்டம் IMMIGRATION LAW

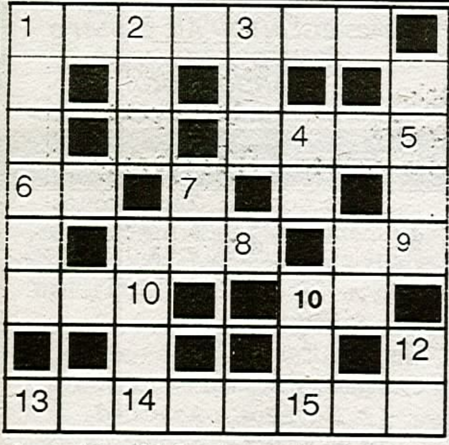
* அகதி நிலை விண்ணப்பம்
* மேன்முறையீடு
* ஸ்பொன்சர்

குற்றவியல் சட்டம் CRIMINAL LAW
விபத்தால் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு ACCIDENT VICTIMS

ஆகியவற்றில் அனுபவமுள்ள வழக்கறிஞர்களுடன்
மொழிபெயர்ப்பாளராகவும், உதவியாளராகவும்
தொழில்புரிகின்றேன்.
உங்களுக்குத் தேவையான
சட்டசம்பந்தமான உதவிகளுக்கு

தொடர்பு கொள்ளுங்கள்....> **எஸ்.கே. தீசன் (416) 631-6322**

ஜெமினி மார்க்கட்
3230 EGLINTON AV. EAST SCARBOROUGH
Tel. 265-1010.



குறுக்கு எழுத்துப் போட்டி இல. 72

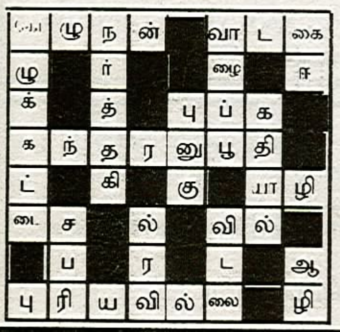
இடமிருந்து - வலம்

1 துரோணரின் மகன்
5. கொடியில் வளரும் இப்பழம் தாகம் தீர்க்கும் (வல - இட)
6. தண்டாயுதம்
8. சிறுவர் (வல - இட)
9. கொடை (வல - இட)
10. அதிட்டம் (வல - இட)
11. கரு (வல - இட)
13. நட்புக்கு வரைவிலக்கணமாக இம் மன்னனையும், பிசிராந்தையாரையும் கூறுவர்

மேலிருந்து கீழ்

1. தஞ்சம்
2. பலம்
3. நட்சத்திரம்
4. ஏங்கு
7. தூது விட உதவும் பறவை
9. தற்போது பிறந்துள்ள புது வருடம் (கீழ் - மேல்)
11. தலைமயிர் (கீழ் - மேல்)
12. அரசன்
14. வயதில் மூத்தோர் (கீழ் - மேல்)
15. பரீட்சை (கீழ் - மேல்)

சரியான விடைகளில் இருவர் குலுக்கல் மூலம் தெரிவு செய்யப்படுவர். இவர்களுக்கு ஜெமினி மார்க்கட் இல் பாவிக்கக்கூடிய $15. $10 Gift Certificates வழங்கப்படும். இதற்கு cash value கிடையாது. விடைகள் May 28. 97க்கு முன்னர் கிடைக்க வேண்டும்.
Address: **P.O.Box 37527, 31 Tapscott Rd., Scarborough, Ont. M1B 5P9**



#71இல் வெற்றி பெற்றோர்
1) Mrs. Renuga Sivapathasundaram, North York
2) Miss. P. Sankavi, Scarborough

BUY AND SELL வாங்கலாம் - விற்கலாம்

CASH CANADA
BUY & SELL TRADE CENTRE
HOME & OFFICE NEW, USED COMPUTERS, FURNITURES, T.V, VCR, FOR SALE.
3214 DANFORTH AVE.
(DANFORTH / PHARMACY)
PL. CONTACT: KANTHAN
(416) 698-9993

BUS FOR SALE
உல்லாசப் பயணங்கள், திருத்தல யாத்திரைகளிற்கு ஏற்ற 15 ஆசனங்களைக் கொண்ட பேருந்து (பஸ்) வண்டி விற்பனைக்கு உண்டு. மேலதிக தொடர்களிற்கு - யோகா
☎ : (416) 747-9742

ARUL VIDEO PRODUCTION

We Specialize in
* Wedding * Birthday
* Stage Programme
* Video Transfer

*** Still Photo**

✱ உங்கள் மங்களகரமான வைபவங்களை நவீன முறையில் 3CCD - DIGITAL CAMERA மூலம் வீடியோ பதிவு செய்து கொள்ளக்கூடிய ஸ்தாபனம்.

☎: *(416) 281-3569 / 346-5471 / 724-8862*
34 Middleport Crt. *Scarborough*

LAWYER

வீடு வாங்க, விற்க, விற்பதற்கான லீகல் வேலைகளிற்கும் மற்றும் பல விதமான சட்ட ரீதியானவைக்கும் மக்கள் மத்தியில் நன்கு பரீச்சயமானவரான **Yunus Timol** அவர்களை நாடுங்கள். **(Barrister, Solicitor & Notary)**
மார்க்கத்திலும், ரொறன்ரோவிலும் உள்ள அலுவலகத்தில் சேவையைப் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.
Tel: Bus.: (416) 531-4388 /Res.: (905) 477-1504
Fax: (905) 940-0074

Niru Niru

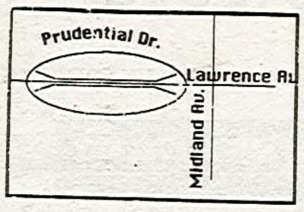
தரமான
Niru Brand ®

தயாரிப்புக்களை சகல தமிழ் வர்த்தக நிலையங்களிலும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

NIRU ENTERPRISE INC.
☎ : (416) 299-4202 *FAX: 299-1412*
22 Melham Court, unit #1,
Scarborough, Ont. M1B 2T7

APPLEMORE AUTOMOTIVE

DETAILING
Motor shampoo
Interior shampoo
Exterior wash &
waxing



Repairs
safety certification
overall maintenance
under coating &
Rust proofing

உட்புற, வெளிப்புற திருத்த, பராமரிப்பு வேலைகளுக்கு அழையுங்கள்

☎ [416] **285-4998**

முகவரி: **2500 LAWRENCE AVE. EAST, UNIT #11**
SCARBOROUGH, ONT. (MIDLAND & LAWRENCE)

TECHNOS AUTOMOTIVE INC.
AUTO REPAIR CENTRE

- Vehicle Certification
- Mechanical & Electrical repairs for all domest and import vehicles.
- Computer diagnosis on fuel injection and electronicignition system.
- Specializing in Volvo &Hyundai
- Tire repairs & Wheel balancing
- Free Inspection and proper advise

* வாகன சேட்டிபிக்கேஷன்
* வாகனங்களுக்கான சகல விதமான இயந்திர,மின்சார திருத்த வேலைகள்
* கொம்பியூட்டர் வசதியுடன் திருத்தவேலைகள்
* ரயர் திருத்த வேலைகள்
* வீல் பலன்சிங்
* இலவச பரிசோதனையுடன் முறையான ஆலோசனைகள் வழங்கப்படும்

1253 KENNEDY RD.
ELLESMERE / LAWRENCE
SCARBOROUGH
☎ : **(416) 285-8066**

உங்கள் வாகனங்களின் சகல
விதமான திருத்தவேலைகளும்
குறைந்த செலவில் சிறந்த
தரத்துடன் திருத்திக் கொடுக்கப்படும்.

Oil & Filter Change With
CASTROL OIL GTX 5L (Upto 5Lt.)
18.95 + TAX

YOUR SATISFACTION IS OUR BUSINESS"

First & Oldest Tamils Driving School In Canada

JAFFNA DRIVING SCHOOL

ரொறன்ரோவில் முதன் முதலாக வாகனப் பயிற்சியை ஆரம்பித்த
தமிழ்ப் பாடசாலை

- நியாயமான செலவில் தரமான வாகனப் பயிற்சி
- நீண்ட கால அனுபவமிக்க பயிற்றுனர்கள்
- அன்றும் இன்றும் தமிழர் மத்தியில் நிலையான பெயர் பெற்ற ஸ்தாபனம்.

மேலதிக தொடர்புகளுக்கு ☛ சந்திரன்: 286-8071

We are entering 6th year service in Scarborough

NTE AUTO INC.
New Trade Engineering

Better Work . . .
Less Money . . .

We service European, Japanese & Domestic cars

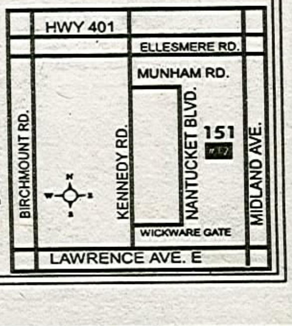
- Free Estimates
- All Mechanical & Electrical Repairs
- *Air Condition Service & Repairs*
- Fully Licensed Class 'A' Mechanics on Duty
- Friendly Services
- Quality Workmanship, Guaranteed

We are committed to
Save your Money & Time

Specializing in **BMW**

Contact: ***Sivabalan***

Tel: (416) 750 - 1573
151 NANTUCKET BLVD., UNIT #12
SCARBOROUGH, ONT.



Pillayar Traders

SRILANKAN . EAST & WEST INDIAN
GROCERIES & TEXTTILES
3630 LAWRENCE AV. E., SCARBORO
☎ : **438-7746**

1) ஆகக்கூடிய தினசரிப் பத்திரிகையை கொண்ட முதல் 10 நாடுகளில் 7ஐ தருக
2) உலகில் ஆகக்கூடிய ஐஸ்கிறீம் சாப்பிடும் மக்களைக் கொண்ட நாடுகளில் 4 தருக

விஷேச போட்டி இல. 61

ஒ	அ	மெ	ரி	க்	கா	பி	டா
ஸ்	க்	ர்	மா	ன்	டெ	றே	ன
ரி	கி	க்	ரு	து	ம்	சி	க
யா	ஸ்	ர	ர்	ஜே	ய	ல்	கோ
தி	மெ	வே	ஸ்	ர்	ஜி	ன்	க்
ந்	ர்	ர்	பெ	ம	ல்	ட	சி
இ	நோ	நோ	யி	னி	பெ	வீ	க்
ஆ	ர்	ஜெ	ன்	ரீ	னா	சு	மெ

மேற்காட்டப்பட்ட சதுரப்பெட்டிகளில் பல சொற்கள் தலை கீழாக, சீராக, இடம் வலமாக, குறுக்குப் பாடாக (diagonal). நாலு மூலை வழியாகவும் அமைந்துள்ளது. இவற்றை இனம்கண்டு பின்வருவன வற்றிற்குரிய விடைகளை May 14, 97 றக்கு முன்னர் விளம்பர விலாசத்திற்கு அனுப்பி வைக்கவும்.

 # 60ன் விடைகள்

1. இங்கிலாந்து, அமெரிக்கா, ஆர்ஜேன்டினா, ரஸ்யா, பிரான்ஸ், பிரான்ஸ், பிரேஸில், கியூபா, மெக்சிக்கோ, டென்மார்க், நெதர்லாந்து
2. அமெரிக்கா, ஜப்பான்,ஜேர்மனி, பிரான்ஸ், இங்கிலாந்து,

பரிசு பெற்றோர்: 1) G. கமலநாதன், Toronto
2) ச. கவிதா, Mississauga

பரிசுகள்: பிள்ளையார் ரேடர்ஸ் இல் பாவிக்கக் கூடிய இரண்டு($15, $10) பெறுமதியான vouchers (இவற்றிற்கு cash value கிடையாது)

விதிகள்: ஒருவர் எத்தனை முறையும் முயற்சிக்கலாம்.பிள்ளையார் ரேடர்ஸ்,விளம்பரம் ஊழியர்கள் பங்குபற்ற முடியாது. விளம்பரம் குழுவின் முடிவே இறுதியானது.

விளம்பரத்தை விநியோகம் செய்தும் மற்றைய வகைகளிலும் உதவிகள் புரிந்து வரும் ஸ்தாபனங்களில் சில

EASTYORK

A.R.K. SUPER MARKER	421-3429
BEEMA RESTAURANT	406-2538
JEYASAI JEWELLERS	406-1885
6 KUMARS	465-7131
NEELAM SILK	778-7455
NITHIYAKALYAANI JEWE.	463-3609

NORTHYORK

AMMAN FOOD	638-9676
ARADHANA'S SILK PALACE	740-7711
GOWRI GEETHAM	744-9039
JAFFNAS	633-2412
RAJEE	241-9997
SINGAPOORE EMPORIUM	740-5292
UTHAYAS SUPER MARKET	740-7971

TORONTO

AK INTERNATIONAL	536-2220
ANTONY BROTHERS	588-0310
ASIAN SALON	960-3235
ASKAI SUPER MARKET	538-7400
BALA BROTHERS	532-6809
5 STARS TRADER	966-0372
FOTO SHINE	515-8714
KNR EMPORIEUM	324-9640
KALAIMAHAL BOOK DEPOT	944-1818
LANKA FOOD MART	534-6770
LUXMY FAST FOOD	962-4888
LUXMY GROCERY	538-8974
NITHIYA'S TEX. & JEWE	588-1841
NILAN SUPER STORE	923-2224
PEOPLE STORE	413-1959
REFLEX PRINTING	975-0196
SENDURAN & CO.	962-7397
SIVA BROTHERS	537-4818
SRI SIVA JEWELLERY	531-4867
STAR SALON	929-3870
THUREGA ENTERPRISE	966-1034
YARL SUPER STORES	923-9806
YARL VIDEO CENTRE	944-0238
YOURS TOWN	537-0076

MISSISSAUGA

INDO-CEYLON FOODS	(905) 896-0865
LAVANYA A VIDEO	(905) 803-9438
SRI IYANAR SUPER MARKET	(905) 272-5119
THARSANAS SUPER MARKET	(905)270-7576
VIJAYAS SILK	(905)273-7997

SCARBOROUGH

AIR LINK TRAVEL	292-6200
APPLE MORE	285-4998
ASIAN TEXTILE & GIFTSHOP	438-6568
A.V.M FOOD MART CONVENIENCE	755-0766
BEST WAY MART	444-8202
BOBBY CONVENIENCE STORE	492-5211
CEYNORE FOOD TRADERS	446-6935
COLOMBO FOOD	265-1265
DAILY NEEDS	490-7703
DR.B.B.KALRA	492-9880
ERRA SUPER MARKET	269-2622
FAMILY STOP LTD.	499-5803
GASA RESTAURANT	321-1219
GEMINI MARKET	265-1010
GNANAM'S STUDIOS	750-8118
GREENLANDS	609-3333
HABINID CONVENIENCE	494-7122
HANDY SUPER MARKET	724-5453
KATPAKHAM	438-4203
KIRAMATHOO VIRUNTHOO	266-4240
LUCKY GROCERY	321-8310
LUCKY VIDEO	269-7016
MADONNA'S	754-0326
MADRAS PALACE	759-5400
MANCHULLA FASHION	297-9875
MAPLE VARIETY	298-7255
MR. DARWIN'S CONVENIENCE	752-4047
MULTI GROCERY	438-3499
PILLAYAR TRADERS	438-7746
POOMBHUHAR TRADERS	499-8386
RAAGA VISION	755-1345
RADHIKA SILK TRADE INC.	291-9050
ROYAL GROCERY	693-8078
RUBINI	297-5053
SAMY & SONS	298-1598
SERENDIP FRESH MARKET	269 -9913
SIVA'S TRADING CO. LTD.	321-2739
SOUTH PORT PICTURE FRAMING	267-5694
SPICE LAND	321-3393
STEPHEN'S FAMILY RESTURANT	431-6113
THEEPAN VIDEO	438-9020
THUVARAGA'S	757-1091
TUXEDO GROCERY	438-1299
UNIVERSAL TEXTILES	492-7973
YARLNAGAR TRADERS	285-0587
YARLTON	494-9494
NEW YARLTON MARKET	445-5352
YOGAS	267-0408

Neelam SILK

நீலம் சில்க

தமிழர்களின் மத்தியில் தரமான பட்டுப் புடவை மாளிகை

புதிய அறிமுகங்கள்

பனாறஸ் STAIN GUARD

முதன் முதலாக கனடாவிலேயே (வடஅமெரிக்கா) பனாறஸ் பட்டுச் சேலைகளில் STAIN GUARD சேலைகளை அறிமுகப்படுத்தியுள்ளோம். அதாவது கோப்பி, ரீ, பழச்சாறுகள் மற்றும் எவ்வகை திரவங்கள் ஆயினும் உங்கள் சேலைகளில் கறைகள் படியாவண்ணம் இரசாயன முறையில் தடுப்பு செய்யப்பட்டுள்ளது.

இன்று முதல் நீங்கள் பனாறஸ் பட்டுச் சேலைகள் வாங்கும் போது நீலம் STAIN GUARD பனாறஸ் பட்டுச் சேலைகள் என்று கேட்டு வாங்கவும். போலிகளை வாங்கி ஏமாறாதீர்கள். நீலம் சில்க் ஸ்தாபனத்தில் உங்கள் முன்பாக ஊர்ஜிதப்படுத்தி தருகிறார்கள். இச் சேலைகள் பலவகை புதிய வண்ணங்களில் புதிய டிசைன்களில் மிகவும் (soft) மிருதுவான பட்டில் தயார் செய்து வந்துள்ளது.

மற்றொரு அறிமுகம்

கிரிஜாவின் அபூர்வா டிவிகா (GIRIJA'S APOORVA DIVIKA) இரண்டு பிளவுஸ் உடன் கூடிய பட்டுச் சேலைகள் பலவர்ணங்களில் அறிமுகப்படுத்தப்பட்டுள்ளது.

உங்கள் குடும்பத்தினரது புடவைத் தேவைகள் அத்தனையும் ஒரே இடத்தில் பூர்த்தி செய்ய நாடவேண்டிய ஒரே இடம் நீலம் சில்க்

1453 GERRARD STREET EAST (Indian Bazzar)

CALL: (416) 778-SILK / 7455

அறிந்திருக்க: இந்தியாவில் தாய் மொழியாக தமிழைப் பேசுபவர்கள் 7% மக்கள். ஹிந்தி பேசுபவர்கள் 24%

SPICELAND

☎: (416) 321-3393

குறுக்கு எழுத்துப் போட்டி இல. 16

மறைந்திருக்கும் சொல் என்ன? பின்வரும் சொற்களை குறித்த எழுத்துக்களை சுற்றி வட்டமிடுக. சொற்கள் மேல்-கீழ், கீழ்-மேல், வல-இட, குறுக்காகவோ இருக்கலாம். ஒரு எழுத்துக்கு ஒன்றுக்கு மேல் வட்டமிடவேண்டியும் வரும். வட்டம் இடப்படாத எழுத்துக்கள் உருவாக்கும் சொல் என்ன?

செழிப்பு சோர்வு செருப்பு ஞாயிறு தண்டிகை பார் துரை நவக்கிரகம் தோரணம் தேன் திரிகடுகம் தோன்று

ம	கூ	ர	கி	க்	வ	ந
தி	ரி	க	டு	க	ம்	ம்
செள	தே	தோ	ன்	று	வு	ண
பு	ன்	ந்	து	ரை	ர்	தி
ப்	று	யி	ஞா	த	சோ	தோ
ழி	பா	ர்	கை	டி	ண்	த
செ	ம்	பு	ப்	ரு	செ	ர

15ன் விடை பிரதிபிம்பம்

15ல் வெற்றிபெற்றவர்

Mas. M. Matheu, Scarborough

சரியான விடைகளில் ஒருவர் குலுக்கல் மூலம் தெரிவு செய்யப்படுவர். இவருக்கு Spiceland இல் பாவிக்கக்கூடிய ,$10 Gift Certificates வழங்கப்படும். இதற்கு cash value கிடையாது. விடை May 28, 97 க்கு முன்னர் கிடைக்க வேண்டும். Address: PO Box 37527, 31 Tapscott Road, Scarborough, Ont. M1B 5P9

இலங்கை, இந்திய, கனேடிய உணவு வகைகளை நியாயமான விலையில் பெற்றுக்கொள்ள இன்றே நாடுங்கள்

"Spiceland"

5800 SHEPPARD.E. #16

SCARBOROUGH, Ont.

மருத்துவம்

மாரடைப்பு ஏற்படாமலிருக்க !

மாரடைப்பு - இருதய நோய் வராமலிருக்க, அடிக்கடி உணவில் வெங்காயம் சேர்த்துக் கொள்ளவும் கடலைப் பருப்பையும் அடிக்கடி உணவில் சேர்த்துக் கொள்ளவும். விரும்புகிறவர்கள் பாலில் ஒரு திரி பூண்டைப் போட்டுக் காய்ச்சிப் பருகி வரலாம்.

****

இரவில் தூக்கமில்லையா? சிலர் இரவில் தூக்கம் வராமல் சிரமப்படுவார்கள். அதற்காகத் தூக்கமாத்திரையைத் தேடிப் போவது நல்லது அன்று. அது இருதயத்தைப் பலவீனப்படுத்தும் அதனால் பாலைக் காய்ச்சி, அதில் கசகசாப் பொடியை கலந்து படுக்கப் போகுமுன் சாப்பிடுங்கள். அது நல்ல தூக்கத்தைகக் கொடுக்கும். உடம்புக்கு ஆரோக்கியத.தைத் தரும்.

****

மூளை நரம்பு பலம் பெற!

பலாப் பழம் கிடைக்கும் காலங்களில், பலாச்சுளையை வெறுமனே சாப்பிடாதீர்கள். பலாச்சுளையைத் தேனில் நனைத்து சாப்பிடுவதே நல்லது. அப்படிச் சாப்பிட்டால் மூளை நரம்பு வலுவைப் பெறும்.

****

உடல் பலம் பெற!

உடலுக்குப் பலம் தருவது இரும்புச்சத்து. இந்த இரும்புச்சத்து வெந்தயகக் கீரையில் நிறைய இருக்கிறது . அதனால் நீங்கள் இக் கீரையை அடிக்கடி பருப்புடன் சேர்ந்துச் சமைத்துச் சாப்பிடுவது நல்லது. உடலில் நல்ல பலம் பெறும். ****************

பசி இல்லையா? பசி இலலாதவாகள அடிககடி திராட்டை சாப்பிட வேண்டும். அது பசியை தூண்டிவிடும். குடலில. கோளாறு இருந்தாலும் அது குணமாக்கும்.

பற்களின் மஞ்சள் நிறம் மாற! சிறு வயதில் பற்களை நன்றாய்த் தேய்த்து வராததால், வயது வந்த பிறகும் பற்கள் மஞ்சள் நிறமாகக் காணும். அதை அப்படியே விடவேண்டாம். எலுமிச்சம் பழத்தை நறுக்கி அதில் உப்பை வைத்துத் தேய்த்து வாருங்கள். ஒரு வாரத்திற்குள் மஞ்சள் நிறம் மாறிவிடும்.

பலமான பற்கள் வேண்டுமா?

பற்கள் உங்களுக்கு ஆரோக்கியமாக இருக்க வேண்டுமா? குழந்தைகளுக்கு நல்ல பலமான பற்கள் அமைய வேண்டுமா? கரட் கிழங்கைப் பச்சையாகவே கடித்து சாப்பிடுங்கள். குழந்தைக்கும் கொடுத்து வாருங்கள். பற்களைப் பாதுகாக்க கரட் சிறந் மருந்து ஆகும்.

****

அடிக்கடி தாகமா?

சிலருக்கு தாகம் எடுத்துக் கொண்டிருக்கும் செல்லும. இடங்களில் கண்ண தண்ணீரைக் குடித்து உடம்பைக் செடுத்துக் கொள்ள நேரிடும். அதனால் உலர்ந்த திராட்சையை வாங்கி வைத்துக கொண்டு, அவ்வப் பொழுது வாயில் போட்டுக் கொள்ளுங்கள். குடல் வறட்சியைக் குணப்படுத்தி தாகம் ஏற்படுவதைக் குறைக்கும்.

குடும்ப பல் வைத்தியர்
FAMILY DENTIST

DR. MAHIN POUYAN

உங்கள் முழுக் குடும்பத்திற்கும் பல் சம்பந்தமான சிகிச்சைகளிற்கு 18 வருட காலம் அனுபவமும், City of NorthYork Public Schools Board of Education ஆல் தெரிவு செய்யப்பட்ட பல் வைத்தியர் **Dr. Mahin Pouyan** ஐ நாடுங்கள்

* *தமிழில் தொடர்புகொள்ள - தர்சினி (வலென்சியா)*

☎: (416) 225-5522

* ஞாயிற்றுக் கிழமைகளிலும் சிகிச்சை வழங்கப்படும்.

263 Finch Ave. E. (Finch & Bayview)
North York, Ont. M2N 4S1

விஸ்னாஸ் ரெக்ஸ்ரைல்ஸ்

தரமான Ready Made ஆடைகள், Simple Sarees, எவர்சில்வர் பாத்திரங்கள், அழகிய சுருவங்கள் வாசனைத் திரவியங்கள் இமிரேஷன் நகைகள், மற்றும் அன்பளிப்புப் பொருட்கள் இவற்றுடன் CTBC Radio என்பவற்றை நியாய விலையில் பெற்றுக்கொள்ளஉங்கள் மனதில் நிற்க வேண்டிய இடம்

VISNAAS TEXTILES

☎: (416) 285-0934

1185 VICTORIAPARK AVE. (AT ST. CLAIR)

6 Kumars SILK HOUSE

1394 Gerrard Street East
Toronto, Ont.

Tel. / Fax: (416) 465-7131

1997ம் ஆண்டின் புதிய வெளியீடுகள்

* பனாரஸ் சாறிகளில் ஓர் புதுமை *

நீங்கள் விரும்பி அணியும் தங்க ஆபரண டிசைன்களில் பனாரஸ் சாறிகள் வெளிவந்துவிட்டது.

- நெக்லஸ் டிசைன் சாறிகள்
- முத்துச் சங்கிலி டிசைன் சாறிகள்
- கெட்டிப்பூரான் அட்டியல் டிசைன் சாறிகள்
- கார்த்திகைப் பூ டிசைன் சாறிகள்
- இரட்டை இலை தாமரைப் பூ டிசைன் சாறிகள்
- மல்லிகை மொட்டு டிசைன் சாறிகள்

இப்படி எண்ணிலடங்கா புத்தம் புதிய நவீன டிசைன்களில் அனைத்து பனாரஸ் சாறிகளும் STAINGUARD பாதுகாப்புடன் குஞ்சம் கட்டியபடி வெளிவந்துள்ளது.

கௌரி, காயத்திரி சாறிகளின் புதிய வெளியீடுளான

- றங்கோலி, கோலம், மைசூர் சில்க், காஸ்மீர் சில்க் சாறிகள்
- அபூர்வா, கிரிஜா ரிசு சாறிகள்.
- கோல்டன்ரிசு சாறிகள் எண்ணிலடங்காத புதிய தெரிவுகள்

பாரம் பரிய பட்டுப் புடவைகளான

- தூய காஞ்சிபுரம் சாறிகள்
- காஞ்சிபுரம் சாறிகள்

இளம் நெஞ்சங்களை கொள்ளை கொள்ள வைக்கும், புத்தம் புதிய நவீன டிசைன்களில்

- பஞ்சாபி உடுப்பு வகைகள்
- நக்மாசூட், லங்காசூட், சகல வயதினருக்கும்

இவற்றுடன் Ready Made Saree Blouseகள்
கொட்டன் சில்க், சீகுயின் வேலைப்படா்டுடன் கூடிய சாறி பிளவுஸ்கள் சகல அளவுகளிலும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

- பரதநாட்டிய உடுப்புக்கள்
- மாப்பிள்ளைக்குத் தேவையான பட்டுவேட்டி சால்வை, மாறுகரை பட்டு வேட்டி சால்வை, சர்வானிசூட், குருத்தா, தலைப் பாகை உத்தரியம் வாடகைக்கும், விற்பனைக்கும்

நகரின் மத்தியில் உங்களுக்குத் தேவையான அனைத்து புடவைத் தேவைகளுக்கும் நம்பிக்கையுடன் நாட வேண்டிய ஒரே இடம *6 Kumars Silk House*

உயர்ந்த ரகம் ❂ சிறந்த தெரிவு ❂ சிறந்த சேவை ❂ சிறந்த சேமிப்பு

மஞ்சுளா (F)பஷன்

5818 Sheppard Ave. E.#203
Scarborough (Spicelandற்கு முன்னால்)

நவநாகரீக பட்டு சேலைகள், திருமண கூறைப் புடவைகள், பனாரஸ், காஞ்சிபுரம் பட்டுப் புடவைகள், மைசூர் சில்க், காஷ்மீர் சில்க் மற்றும் உயர்ந்த ரக சேலைகளிற்கும் நாடுங்கள்

உங்களிற்கான உடுபுடவைகளிற்கும், பரிசுப் பொருட்களிற்கும், வீட்டுத் தேவைகளிற்குமான பலவித பொருட்களிற்கும் ஸ்காபுரோவில் தனக்கென தனியான ஒரு இடத்தைப் பெற்ற ஸ்தாபனம்

MANCHULAA FAHION

மலிவின் சின்னம் மஞ்சுளா பாஷன்

☎: (416) 297-9875 / (416) 297-7011

- கிரகப் பொருத்தம் பார்த்தல்
- சுபமுகூர்த்தம் கணித்தல்
- சாதகக் குறிப்பு கணித்தல்
- பலன் பாத்தல்
- எண் சோதிடப்படி ஆலோசனை கூறுதல்

☎: 299-8361

இலகு திருமண சேவை

யாழ்ப்பாணத்திலும் கொழும்பிலும் பல ஆண்டுகள் இயங்கிய மேற்படி திருமண சேவை கனடாவிலும் இயங்க ஆரம்பித்துள்ளது.
எம்மிடம் யாழ் குடாநாடு, கொழும்பு மணமக்களின் குறிப்புக்களும், பிறகுறிப்புகளும் உண்டு. விரும்பிய பொருத்தமான மணமக்களை தேர்வு செய்ய எமது சேவையை உடனடியாக நாடுங்கள்.

தொடர்புகளுக்கு: துரை விமலா

Tel: (416) 439-6013 **Fax: 430-6013**

இடம்: 3700 Lawrence Ave. East, #509
Scarborough, Ontario M1G 3T2

Century 21.

BEVERLY HILLS REALTY CORP.
3321 McNicoll Avenue, Suite 300
Scarborough, Ontario M1V 5B3

CHARLES LING
ASSOCIATE BROKER

*** உங்களால் கீழுள்ள தொகையை வாடகையாக செலுத்த முடியும் என்றால் ஏன் சொந்தமாக வீடு வாங்கமுடியாது?

COMPARE THIS TO THE RENT YOU PAY

2 BEDROOM CONDO.
1X4, 1X2 WASHROOM
MARKHAM / SHEPPARD
MONTHLY PAYMENT* $857
DOWN $3,750 ONLY

3 BEDROOM CONDO.
1X4, 1X2 WASHROOM
WARDEN / FINCH
MONTHLY PAYMENT* $1,103
DOWN $4,500 ONLY

3+1 BEDROOM BUNGALOW
2X4 WASHROOM 2 KIT.
SEPARATE ENTRANCE
MIDLAND / DANFORTH
MONTHLY PAYMENT $1,224
DOWN $7,495 ONLY

3+2 BEDROOM BUNGALOW
1X4, 1X2, 1X1 WASHROOM
1 KIT. SEP. ENTRANCE
FULL BRICK EGLINTON / MIDLAND
MONTHLY PAYMENT $1,188
DOWN $8,000 ONLY

SO WHY PAY RENT!!

* MONTHLY PAYMENT INCLUSIVE OF P&I, PROPERTY TAX AND MAINTENANCE.

Here is what a happy first time home owner has to say:

என்னால் வீடுவாங்கிய ஒரு சந்தோசமான குடும்பம் சொல்லுவதைப் பாருங்கள்!! சாள்ஸ லிங்கின் வேலையால் நாங்கள் மிகவும் சந்தோசமாகவும், திருப்தியாகவும் உள்ளோம். நிச்சயமாக திரு. சாள்ஸ் லிங்கை மற்றவர்களிற்கு வீடு வாங்குவதற்கு சிபாரிசு செய்ய தவறமாட்டோம். -Y. Liang

THERE ARE MANY HOMES TO CHOOSE FROM TO BE A HAPPY HOME OWNER

CHARLES LING
THE 1ST TIMER'S SPECIALIST

BUS: (416) 291-2121 RES: (905) 471-9153

RE/MAX
Crossroads Realty Inc. Realtor
Independently Owned and Operated
1055 McNicoll Avenue
Scarborough, Ontario M1W 3W6
Fax: (416) 756-1267
Res: (905) 474-1518

Kamla Ngui-Yen
Sales Representative
(416)491-4002

MARKHAM:
THIS ALL BRICK HOME FEATURES: 4 BEDROOMS, 2-1/2 BATHS, MAIN FLOOR FAMILY ROOM & LAUNDRY ROOM, DOUBLE GARAGE AND MUCH MUCH MORE.

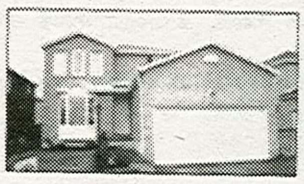
CONDOMINIUM: $109,500.00
2+1 BEDROOM WITH 1-1/2 BATH IN CENTRAL SCARBOROUGH. TO VIEW CALL NOW!!

CONDOMINIUM
2 BEDROOMS WITH SPACIOUS ROOMS ENSUITE LAUNDRY AND PARKING SPACE. THIS HOME IS CLOSE TO TTC, MALL, TAMIL STORES & SCHOOLS TO VIEW CALL TODAY.

Raja M. Mahendran P. Eng.
Sale Rep.

RE/MAX Crossroads Realty Inc.
☎: Resident - (416) 287-2183 Office - (416) 491-4002
Pager- (416) 339-5652

MEMBER OF RE/MAX 100% CLUB



INTEREST	RATE
5 Yrs Mortgage	7.65%
3 Yrs "	6.85%
6 Mths "	5.15%
Bank rate	3.25%
Prime rate	4.75%

குறிப்பு: மேலுள்ள மோட்கேஜ் வட்டி வீதத்திலிருந்து 3/4% (வீதம்) வரை கழிவு பெறமுடியும்? As of May 01, 97

நாமும் நமது இல்லமும் (29)

(முன்னைய இதழின் தொடர்ச்சி)

முன்னைய இதழில் கூறியிருந்தது போல கனடாவின் மத்திய அரசாங்கத்தின் பொதுத் தேர்தல் யூன் மாதம் 2ந் திகதி (June 02, 97) வர இருப்பதால், வட்டி வீதத்தை தேர்தல் வரை குறைவாகவே வைத்திருக்க அரசாங்கம் எத்தனிக்கும்! எனவே வீடுவாங்க விரும்புவர்கள் ஏற்கனவே நிர்ணயித்த வட்டி வீதம் (Pre -approved) மோட்கேஜை எடுத்து வைத்திருந்தால், தேர்தலின் பின் வட்டி வீதம் கூடினாலும், பாதிப்பு இல்லாமல் இருக்கலாம்!
எனவே pre approved Mortgage எடுத்து வைத்திருத்தல் நல்லது.

மேலும் அண்மையில் வெளிவந்த மொன்றியால் வங்கியின் (Bank of Montreal) கணக்கெடுப்பின் படி கடந்த 15 வருடங்களில் நீண்ட கால மோட்கேஜ் (Longer Term) அதாவது 3 வருடம் அல்லது 5 வருடம் எடுத்தவர்களை விட குறைந்த காலத்தில் மோட்கேஜ் (Short term) 6 மாதகால மோட்கேஜ் எடுத்தவர்கள் குறிப்பிடத்தக்களவு பணத்தைச் சேகரித்துள்ளார்கள். எனவே நீங்களும் இதனைப்பற்றி சிந்தித்து செயல்படுவீர்களாக! *(தொடரும்)*

இவை பற்றிய மேலதிக ஆலோசனைகளிற்கு தொடர்பு கொள்ளுங்கள்
ராஜா எம். மகேந்திரன் **(416) 491-4002**

BANQUET HALL விற்பனைக்கு

* மார்க்கம் பகுதியில் அமைந்துள்ளது * போதியளவு கார் தரிப்பு இடங்கள்
* 500 பேர்வரையில் அமரக்கூடிய இடம் * ரெஸ்ரோறன் சேர்ந்துள்ளது.
* ஒரே நேரத்தில் இரண்டாக திருமணங்கள் பிறந்ததினம் கொண்டாடலாம்
* கேட்கும் விலை $339,000.00

TOWN HOUSE FOR SALE

* 3 BED ROOMS * 2 WASHROOM
* NEILSON / SHEPPARD * END UNIT
* LOW MAINTENANCE FEE * NEWLY PAINTED
* WALKING DISTANCE TO MALVERN MALL

TOWNHOUSE FOR SALE

* 3 B.R TOWNHOUSW FOR SALE * Moving Condition
* WARDEN / FINCH * Steps to TTC, Mall etc.
* FINISHED BASEMENT WITH ONE BEDROOM
* asking only $164,900.00

CONDO. FOR SALE

* 3 B.R CONDOMINIUM FOR SALE
* EGLINTON/ DONMILLS * Swimming Pool & Sauna
* Reasonable mainte... * Unit #302
* 1 Underground p... 1 Locker * Well kept unit
* asking only $99,900.00 * Sold $97,500.00

SOLD

Scarborough Rouge River
Progressive Conservative Candidate Joe Li

Leadership...

* கடந்த 9 வருடங்களாக Scarborough ல் வாழ்ந்து வருபவரும்
* 3 பிள்ளைகளின் (பிரான்சிஸ், மெல்வின் & பிலிஸ்) தகப்பனும், Yvonneன் கணவனும்
* கல்கத்தா, இந்தியாவில் படித்தவரும்
* 8 வருடங்கள் சுவீடனில் வியாபாரம் நடத்தியவரும்
* 88ம் ஆண்டிலிருந்து London Life Ins. Co. இல் தொழில்புரிபவரும்
* Shin Fu Life of Taiwan தொடங்குவதற்குரிய நிர்வாக வேலைகளை செய்தவரும்
* London Lifeல் வியாபார பிரதிநிதிகளை சேர்த்துக்கொடுப்பதற்கு இயக்குனராக உள்ளவரும்
* 6 மொழிகளில் பேசக்கூடியவரும்
* PC - கனடா கட்சியில் அங்கத்தவரும்

ஆகிய Joe Li, Scarborough Rough River தொகுதியில் உங்கள் பிரதிநிதியாக தெரிவு செய்வதால் உங்கள் குரலை பாராளுமன்றத்தில் ஒலிக்கச் செய்வீர்களாக!

with a vision for the future...

"Help me in realizingmy vision: One of helping you, our Scarborough Rouge River Riding, and Canada. It's time for a generation of leadership in Canada, with a vision for the future!"

Joe's Vision Includes:
* Increased Employment Opportunities for Canadians especially Young Canadians.
* Making Canada a United Country and a leader in global trade.
* Establish Quality and cost efficient Health Care system.
* Putting the Canada Pension Plan on sound financial footing.
* Establish Education Standards and Increase Opportunities to attend University or College.
* Law and Order in place for every Age Group.
* Fairer Tax System for Individuals as well as for Corporations.

for more information, visit out web site:
http://www.myna.com/-joeli

PC

Let The Future Begin!

Joe Li Campaign Headquarters
5633 Finch Ave E., Unit #5
Scarborough, On M1B 5K9
Phone: (416) 298-7242 Fax: (416) 298-1948

Authorized by George Calabrese, Official Agent For Joe Li

DR. B. B. Kalra

Family Physician - (குடும்ப வைத்தியர்)

3268 Finch Ave. E., Scarborough, Ont. (One Traffic light West of Warden)

Tel: (416) 492-9880

எங்களின் சேவைகள்
* வருடாந்த மருத்துவ பரிசோதனை
* குழந்தைப் பராமரிப்புக்கள்
* கர்ப்பப் பரிசோதனைகள்
* குடும்பக்கட்டுப்பாட்டு ஆலோசனைகள்
* பாலியல் நோய்க்குரிய சிகிச்சைகள்
* நோய்த் தடுப்பு ஊசிகள், E.C.G சோதனைகள்
* Allergy தடுப்பூசிகள்

அவசியமேற்படின் வீட்டில் வந்தும் நோயாளிகளைப் பார்வையிடுவார்.

OHIP உள்ளவர்களுக்கு இச்சேவை இலவசம்

அறிந்திருக்க:

வாஸ்கோடகாமா -: தன்னம்பிக்கைக்கு ஓர் உதாரணம் வாஸ்கோடகாமாதான். ஐரோப்பாவிலிருந்து இந்தியாவிற்கு முதன் முதலாக கடல் வழியைக் கண்டுபிடித்தவர் இந்த வீரர். இவர் தலைமையில் நான்கு கப்பல்கள் புறப்பட்டன. வழியில் மூன்று மாதம் எந்த ஒரு நிலப்பகுதியையும் இவர்கள் கப்பல்களால் கண்டுபிடிக்கவே முடியவில்லை. சாப்பாடு, தண்ணீர் இல்லாததால் பல மாலுமிகள் மாண்டே போய்விட்டனர். மீதியிருந்த மாலுமிகளை உற்சாகப்படுத்தி - கடலின் எதிர் நீரோட்டங்களையும் கடந்து கப்பல்களைச் செலுத்தி கோழிக்கோடு பகுதிக்கு இவர் வெற்றிகரமாக வந்து சேர்ந்தார்.

வீரவிளையாட்டு:

ஐரோப்பாவில் ஒரு காலத்தில் காளைச் சண்டை மிகப் பிரபலமாக இருந்தது. இந்தச் சண்டையின் போது ஏராளமான வீரர்கள் இறப்பது என்பது தொடர்ந்து நடக்கும் கொடூர நிகழ்ச்சியாக இருந்தது. 1967ம் ஆண்டின் 'ஐந்தாம் போப் பயஸ்' இந்தக் கொலைபாதக விளையாட்டைக் கண்டுகளிக்கவும் அந்த விளையாட்டில் கலந்துகொள்ளவும் செல்லும் கிறிஸ்தவர்கள் நாடு கடத்தப்படுவார்கள் என்று அச்சுறுத்தினார். இந்தப் பிரகடனம் பிற்காலத்தில் நீக்கப்பட்டது. இப்போதும் இது வீர விளையாட்டாக பிரான்சிலும் வேறு சில நாடுகளிலும் விளையாடப்படுகிறது. தமிழ்நாட்டிலும் ஜல்லிக்கட்டாக இந்த விளையாட்டு வெகுகாலமாக இருந்து வருவது அறிந்ததே.

மரண அறிவித்தல்

தோற்றம்
06-03-1926

மறைவு
25-04-1997

திருமதி செல்வராணி சுப்பிரமணியம்

கோண்டாவில் மேற்கு ஸ்ரீபவனத்தைச் சேர்ந்த திருமதி செல்வராணி சுப்பிரமணியம் அவர்கள் 25-4-97 வெள்ளிக்கிழமை அன்று சிவபதம் அடைந்தார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற துரைச்சாமி, ராசமணி தம்பதிகளின் அருமை மகளும், இளைப்பாறிய இலிகிதர் யாழ். வைத்தியசாலை திரு. சி. சுப்பிரமணியம் அவர்களின் அன்பு மனைவியும், ஸ்ரீகுமார்(கனடா), ஸ்ரீரஜனி (கனடா) ஸ்ரீராகினி (ஜேர்மனி) ஸ்ரீரமணி (தமிழீழம்) ஸ்ரீரஞ்சன் (கனடா) ஸ்ரீரோகினி (அவுஸ்திரேலியா), ஸ்ரீரவிசங்கர்(கனடா), ஸ்ரீரமேஷ் (கனடா) ஸ்ரீசுரேஷ்(கனடா), ஸ்ரீரூபினி (கனடா) ஆகியோரின் அருமைத் தாயாரும், ஞானசக்தி(கனடா), சிவமூர்த்தி(கனடா), ஸ்ரீரங்கநாதன் (ஜேர்மனி), அருள்வேல்(தமிழீழம்), மலர்ச்செல்வி(கனடா), ராஜேந்திரம் (அவுஸ்ரேலியா), ஜெயபாலினி(கனடா), ரஜனி(கனடா), கலைவாணி(கனடா), ரத்னா (கனடா) ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும், கௌதமி, அஸ்வத், அஸ்வினி, சுகுந்தன், சந்தோஷ், காலஞ் சென்ற நிக்கோல், அர்ச்சுனா, பிருந்தா, ஸ்ரீராம், மயூரிக்கா, துஷிகா, யதுப்பிரியன் சரண்யா, தனுசன், பிரணவன், அர்விந், கிரிஷோத், கஜந், அரேஷ் ஆகியோரின் அன்புப் பேத்தியும், காலஞ்சென்ற திரு. கனக சிங்கத்தின் அன்புச் சகோதரியுமாவார்.

அன்னாரின் ஈமக்கிரியைகள் 26-04-97 சனிக்கிழமை அன்று தமிழீழம், கோண்டாவில் மேற்கில் நடைபெற்றது. இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு கேட்டுக் கொள்றோம்.

ஸ்ரீகுமார் 282-0610, ஸ்ரீரஞ்சன் 298-2593 ஸ்ரீரவிசங்கர் 724-8911
ஸ்ரீரமேஷ் 321-3791 ஸ்ரீசுரேஷ் 755-2069 ஸ்ரீரஜினி 267-0737

INTER LINE TAXI SERVICE

Radio Dispatched

24 Hour Service

267-4444

SERVING SCARBOROUGH & OVER METRO AREA

தமிழரின் நிர்வாகத்தின் கீழ் 24மணிநேர உள்ளூர் **Taxi** சேவை

* உள்ளூர் சேவைகளுக்கு 10% வீத கழிவும் வெளிநகர் செல்வதானால் விசேட கழிவும் உண்டு.
* Scarborough எந்தப் பாகத்தில் இருந்தும் விமான நிலையம் (Air Port) செல்ல **$38** டொலர்கள் அதேபோல் விமான நிலையத்தில் இருந்து Scaboroughவுக்கு வர **$38** டொலர்கள் மட்டுமே
* DovnTown இல் இருந்து விமான நிலையம் (Airport) செல்ல **$33** டொலர்கள் அதேபோல் விமான நிலையத்திலிருந்து Down Townனுக்கு வர **$33** மட்டுமே
* எந்தவித தாமதமும் இல்லாமல் குறித்த நேரத்தில் உங்கள் இடத்திற்கு வந்து அழைத்துச் செல்லப்படும்.

வேலைவாய்ப்பு _ Taxi Driver தேவை
Taxi ஓடுவதற்கு அனுமதிப்பத்திரம் வைத்திருப்பவர்கள் வேலைக்கு விண்ணப்பிக்கலாம் ☎: 267-4444

BUYING OR SELLING YOUR HOUSE

HOMELIFE METRO
Realty Inc.-Real Estate Broker

Shanthi Chandrasegaran
Sales Representative

வீடுவிற்க, வாங்க, மோட்கேஜ் செய்து தர மற்றும் இவை பற்றிய தகவல்களை பெற்றுக்கொள்ள எங்கள் சமுதாயத்து முதல் பெண் பிரதிநிதி சாந்தி சந்திரனை நாடுங்கள். நீண்டகால அனுபவம் கொண்டவர். எங்கள் பிரச்சினைகளை நியாயமாக அறிந்தவர்.

Bus: (416) 293-5093
Fax: (416) 293-5237
Res: (416) 286-8071

5200 Finch Ave. East, Suite 206, Scarborough, Ont. M1S 4Z4

இதுவரை வெளிவந்த ஆங்கிலப் படங்களில் ஒவ்வொரு பிரிவிலும் மிகச்சிறந்த 5 படங்கள் (தொடர்ச்சி)

4) Comedy Films

1. Forrest Gump	1994
2. Home Alone	1990
3. Mrs. Doubtfire	1993
4. Beverly Hills cop	1984
5. Gost	1990

5) Biblical Films

1. The Ten Commandments	1956
2. Ben Hur	1959
3. The Robe	1953
4. Jesis Christ Superstar	1973
5. Quo Vadis	1951

6) Disaster Films

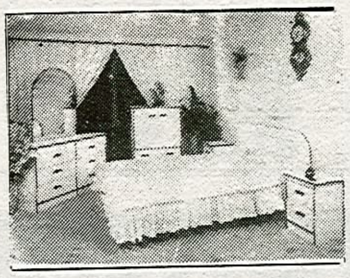
1. Apollo 13	1995
2. Die Hard 2	1990
3. Die Hard With a Vengeance	1995
4. The Towering Inferno	1978
5. Airport	1970

இத்தகவல்கள் *YARLCAN STEAM CLEANING* ஆதரவில் உங்கள் சகலவிதமான *Cleaning* தேவைகளுக்கும்

LOW COST CARPET
& Interior's Warehouse

உரிமையாளர்: சபேசன் காங்கேசு

☎: (416) 605-1990
721A Progress Ave., Scarborough, Ont.



தரமான நிலப்படுக்கைகள் (Carpet, Hardwood Floor, Parquet Floor), சாளரங்களின் மறைவுச் சேலைகள் (Window Coverings, Blinds, Valance, Vertical blinds) வீட்டுத் தேவைகளிற்கான சாதனங்கள் (Fridge, Stove, Washer & Dryer, Dish washer) மற்றும் சகலவிதமான தளபாடங்களும் (Furnitures) நீண்டகாலமாக மக்களின் தேவைக்கேற்ப விற்பனை செய்வதில் முன்னணியில் நிற்கும் நிறுவனம் **LOW COST**

LOW COST CARPET & INTERIOR

YARLCAN
STEAM CLEANING

TEL : 724-9085
PAGER : 600 0335
CELLUAR : 315 0332

கலைமகள்
புத்தக நிலையம்

* சிறுவர்களிற்கான நீதிக்கதைகள்
* தமிழ்ப் புத்தகங்கள்
* கனடிய தமிழ்ப் பத்திரிகைகள்
* இலங்கை/இந்திய பத்திரிகைகள்
* குறுங்கதைகள். சரித்திரப் புத்தகங்கள்
* CREDIT LEVEL தமிழ் பாடப்புத்தகங்கள்
* கனடிய தமிழ்ப் பிரசுரங்கள் மற்றும் பலப் பல

துரித பணமாற்றுச்சேவை

595 PARLIAMENT ST.
TORONTO
☎: (416) 944-1818
FAX: (416) 944-1941

3852 FINCH AVE. E. # 10
SCARBOROUGH
☎: (416) 321-3743

PARAN
PHOTOGRAPHY & PHOTO STUDIO

திருமணம் மற்றும் சகல விழாக்களையும் சிறந்த முறையிலும் மலிவாகவும்
புகைப்படங்களாக்கிக் கொள்ள **பரன் போட்டோ**
PARAN GEORGE: (416) 332-0733

பரன் போட்டோ ஆதரவில் விளம்பரம் நடாத்தும் குறுக்கு எண் போட்டி- 07

மேலிருந்து கீழ்
a. கனடாவின் தலைநகரித்திற்கான (Area Code) இலக்கங்கள்?
b. 11இன் வர்க்கமூலம்
e. XXII
g. 4 டசின்கள்
i. 99இன் வர்க்கம் (கீழ்-மேல்)

இடமிருந்து வலம்
a. 1936ம் ஆண்டு பிறந்தவருக்கு தற்போதைய வயது?
b. 30 இன் அரைபங்கு
c. ஆரஞ்சு பழத்தில் இத்தனை சுளைகள்
d. $2(10 \times 5 + 6 \times 2^3) + 12 \times 12$
f. 1வது எண்ணை 2வது எண்ணால் பிரிக்க 3வது எண் வரும்
h. அடுத்த பொதுநலவாய நாடுகளின் விளையாட்டுப் போட்டிகள் நடைபெறும் ஆண்டு

a		■	b	
.	■	c		■
d			■	e
■	■	f	g	
h		i		■

சரியான விடைகளில் ஒருவர் குலுக்கல் மூலம் தெரிவு செய்யப்படுவர். இவரிற்கு பரன் போட்டோவில் பாவிக்கக்கூடிய $25 பெறுமதியான GIFT CERTIFICATE வழங்கப்படும். விடைகள் கிடைக்க வேண்டிய இறுதி திகதி May 13, 97. விடைகள் கிடைக்க வேண்டிய விலாசம் - P.O.BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD, SCARBOROUGH, Ont. M1B 5P9

#06ல் பரிசு பெற்றவர்
அ. கேதீஸ்வரி
Toronto

8	5	0	0	■
3	0	0	■	9
■	■	7	2	■
1	■	■	1	3
2	7	6	■	4

அறிவுக்குத் தடைகள் - பேச்சில் குறைபாடுடையவர்களால் கருத்துக்களைத் தெளிவாகச் சொல்ல முடியாது. அதுபோல் சிந்தனையில் குறையுடையவர்களால் சரியான அறிவைப் பெறமுடியாது.

1 வது பிறந்ததின வாழ்த்து

HAPPY BIRTHDAY

MAY 03, 1997
ROHAN SELVAKUMAR
செல்வன் ரோகன் செல்வகுமார்

கொக்குவில் மேற்கைச் சேர்ந்த செல்வகுமார் சத்தியராணி தம்பதிகளின் செல்வப் புதல்வன் ரோகன் தனது முதலாவது பிறந்தநாளை ஸ்காபரோவில் சிறப்பாக கொண்டாடுகிறார். ரோகனை அன்பு அப்பா, அம்மா, இலங்கையில் இருக்கும் அப்பப்பா, அம்மம்மா, கனடாவிலிருக்கும் அம்மம்மா, குலம் மாமா, சாந்தினி அத்தை, சாந்தன் பெரியப்பா, பெரியம்மா, மகேந்திரன் பெரியப்பா, பெரியம்மா, இந்திரன், கண்ணன் மாமா, கலா, ரூபி சித்தி, அண்ணா, அக்காமார், தம்பி, தங்கைமார், மச்சான், மச்சாள்மார், மற்றும் உற்றார், உறவினர்கள் இறைவன் அருளால் பல்கலையும் சிறப்பாக பெற்று நீடுழிகாலம் வாழ வாழ்த்துகின்றனர்

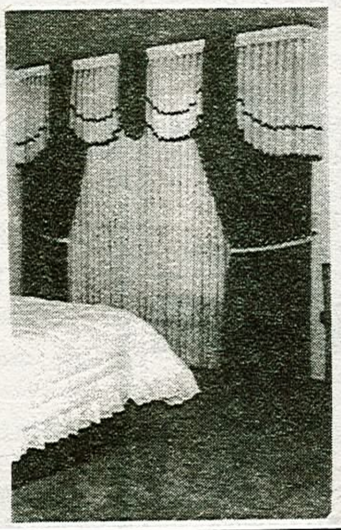
A. Arlene Custom Drapery

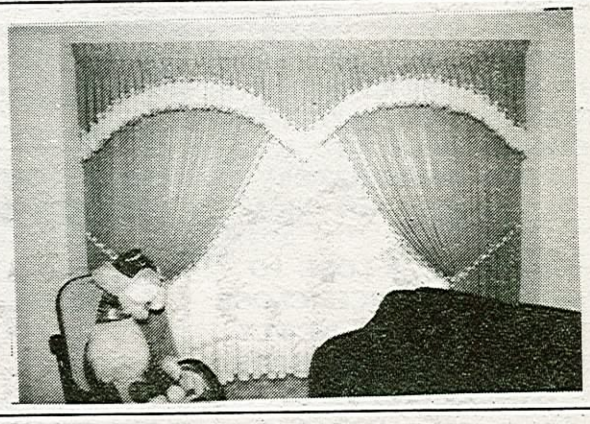
Factory prices
Lowest Prices Guaranteed
* 21 Years in Business & Experience

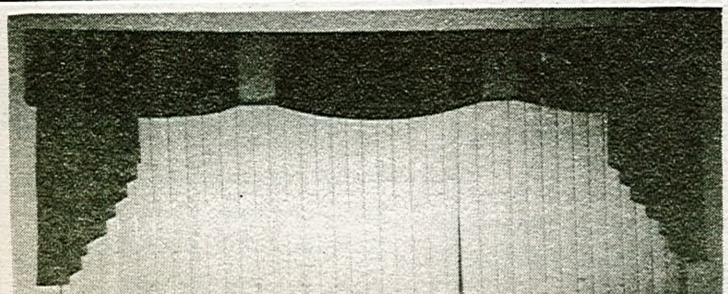
Blinds (Roller, Venetian (Horizontal), Vertical) & Drapes & Valances (* Pl. bring your mesurements)

* நாங்கள் உற்பத்தி செய்வதால் வீட்டு ஜன்னல்களிற்குரிய சேலைகளையும் மொத்த விலையில் வாங்கமுடியும்

* தரமான ஜன்னல் சேலைகளை மலிவான விலையில் வாடிக்கையாளர்களிற்கு வழங்குவதே எமது வியாபாரத்தின் நோக்கம்







Opening Hours
Mon. - Fri. - 11:30am - 7:00pm
Saturday - 10:00am - 5:00Pm
Sunday Closed
*After hours appoinment Only pl.

Tel: (416) 287-2013
(416) 258-5818
Fax: (416) 292-9196
1345 Morningside Ave.
Scarborough, Ont. M1B 3K5

BASEMENT FOR RENT

WARDEN / LAWRENCE
BEDROOM WITH SEPARATE WASHROOM. AVAILABLE MAY 01, 97, RENT $300.00
தொடர்புகளுக்கு: 288-8286
266-4457

BSMT FOR RENT & 2 BEDROOM FOR RENT (MAIN FLOOR) MCLEVIN / SEWELLS
தொடர்புகளுக்கு: 287-2092

---

2 B.R BSMT FOR RENT. SEP. ENTRANCE. WASHROOM, WASHER/DRYER. AVAIL. IMMEDIATELY
FINCH / MIDLAND
தொடர்புகளுக்கு: 298-6772

---

1 B.R BSMT FOR RENT WITH MEALS. SINGLE PERSON PREFERRED
FINCH/MORNINGSIDE
தொடர்புகளுக்கு: 283-7148

B.R AVAILABLE IN A BSMT APT. SEP. ENTRANCE. SEP.. LIVING. ROOM & DINING ROOM, KITCHEN, WASHROOM, CAR PARKING. BACHELOR PREFERRED. NEAR TO TTC. AVAIIL. MAY 01, 97
BIRCHMOUNT / EGLINTON
தொடர்புகளுக்கு: 285-8145

---

1 B.R BSMT APT. FOR RENT. SEP. ENTRANCE, CAR PARKING, AVAIL ANYTIME
MCCOWAN /SHEPPARD
தொடர்புகளிற்கு: (416) 412-0577
WEEKDAYS 6:00PM-8:00PM ONLY
WEEKENDS ANYTIME

---

3 B.R BSMT APT. SEP. ENTRANCE. BRAND NEW APPLIANCES, FULL WASHROOM, WASHER/DRYER, OPPOSITE TO THE SCHOOL. CLOSE TO TTC. PARKWAY MALL AVAIL. MAY 01, 97
WARDEN / LAWRENCE
தொடர்புகளிற்கு: 285-6476

---

1 BEDROOM FOR RENT. SEP. ENTRANCE, WASHER / DRYER, STOVE, FRIDGE, WASHROOM
ALBION / SILVERSTONE
AVAILABEL ANYTIME
தொடர்புகட்கு: (416) 743-6586
789-4838

ONE B.R BSMT FOR RENT. SEP. ENTRANCE. CLOSE TO KENNEDY SUBWAY. PREFERRED SINGLE PERSON
AVAIL. APRIL 01, 97
தொடர்புகளுக்கு: 265-5797 After 6:00pm

DONMILLS / STEELES
1 B.R BSMT, SEP. ENTRANCE. NON SMOKER, CLOSE TO SCHOOL, MALL, TTC, ETC., AVAIL. IMMEDIATELY
தொடர்புகளுக்கு: 491-9364

---

1 B.R BSMT. CLOSE TO TAPSCOTT / FINCH (CLOSE TO GREENLAND) NEWLY DONE. COUPLE PREFERRED
AVAIL. JUNE 01, 97
தொடர்புகளுக்கு: 609-9214

---

1 B.R BSMT. KITCHEN, LIVING ROOM, WASHROOM, CAR PARKING, AVAIL. IMMEDIATELY. FAMILY PREFERRED.
FIRCHMOUNT / MCNICOLL
தொடர்புகளுக்கு: 491-5353

BASEMENT FOR RENT

2 B.R WALKOUT BSMT APT. SEP. ENTRANCE. KITCHEN, 4 P.C WASHROOM, LAUNDRY, PARKING. CLOSE TO EVERYTHING. AVAIL. JUNE 01, 97.
BRIMLEY/ SHEPPARD
தொடர்புகளிற்கு: 412-0606

NEILSON / FINCH
2 BEDROOM BSMT FOR RENT. LIVINGROOM, KITCHEN, 4 P.C WASHROOM, CLOSE TO TTC, MALL, SCHOOL, AVAILABLE IMMEDIATELY
தொடர்புகளுக்கு: 298-7925

---

2 B.R BSMT FOR RENT. SEP. ENTRANCE, CLOSE TO EVERYTHING.
VICTORIAPARK / FINCH
தொடர்புகளுக்கு: 497-1253

---

2 B.R BSMT NEWLY RENOVATED. SEP. ENTRANCE, CAR PARKING, AVAIL. IMMEDIATELY
WARDEN / ELLESMERE
PL. CALL: 444-0331 AFTER 6PM

BRIMLEY / STEELES
2 B.R BSMT APT. FOR RENT. CAR PARKING AVAILABLE. CLOSE TO TTC, SCHOOL, MALL. AVAIL. JUNE 01, 97
தொடர்புகளிற்கு: (905) 479-5788

SCAR. GOLF CLUB/ELLESMERE
2 B.R RENOVATED BSMT. SEP. ENTRANCE. LARGE KITCHEN, LIVING, DINING, 4 P.C WASHROOM, WASHER/ DRYER, CAR PARKING, CLOSE TO SCHOOL, TTC, MALL, ETC.
தொடர்புகளிற்கு: 439-2208

---

1 B.R BSMT APT. FOR RENT. CLOSE TO TTC, UNIERSITY, SHOPPING CENTRE.
MORNINGSIDE / SHEPPARD
PL. CALL: 281-9580
(PL. LEAVE MESSAGE)

---

3 B.R BSMT FOR RENT. KITCHEN, WASHROOM, CAR PARKING, CLOSE TO MALL, TTC, SCHOOL.
NEILSON / MCLEVIN
தொடர்புகளிற்கு: 286-3123

---

2 B.R CLEAN BSMT FOR RENT. SEP. ENTRANCE, KITCHEN, 4 P.C WASHROOM, WASHER/DRYER CAR PARKING, AVAIL. JUNE 01, 97
MIDLAND STEELES
தொடர்புகளுக்கு: (905) 470-2859

ROOM FOR RENT

3 அறைகள் கொண்ட வீட்டில் சகல வசதிகள் கொண்ட ஒரு அறை வாடகைக்கு உண்டு. பெண்கள் விரும்பத்தக்கது. CLOSE TO SCHOOL. WARDEN / FINCH
தொடர்புகளுக்கு: 502-1643

---

2 BEDROOMS IN A 4 BEDROOM HOUSE. WORKING GIRLS/ STUDENTS/ COUPLES PREEFERRED. KITCHEN, SEPARATE WASHROOM, PARKING, CLOSE TO TTC, MARKHAM TRANSIT, BANK
PL. CONTACT: (905) 472-6252

ROOM FOR RENT

NEILSON / MCLEVIN
சகல வசதிகளுடன் கூடிய அறை வாடகைக்கு உண்டு.
தொடர்புகளிற்கு: 287-1106

MORNINGSID/SHEPPARD
பகுதியில் 4 அறைகள் கொண்ட வீட்டில் ஒரு அறை வாடகைக்கு உண்டு. SEP. WASHROOM, IDEAL FOR STUDENT/ YOUNG COUPLE, CAR PARKING & ALL FACILITIES AVAIL. IMMEDIATELY
தொடர்புகளுக்கு: 283-7627

WARDEN / ELLESMERE
1 B.R FOR RENT WITH ALL FACILITIES. LADY PREFERRED CLOSE TO TTC, ETC.
☎: 560-7049 / 534-0075
285-4004

EGLINTON / MCCOWAN
2 B.R BSMT, SEP. ENTRANCE. CLOSE TO SCHOOL, TTC. ETC. AVAIL. MAY 01, 97
தொடர்புகளுக்கு: 438-7666

---

1 B.R FOR RENT IN SCARBOROUGH AREA. BACHELOR NEEDED.
தொடர்புகளிற்கு: 723-0765

MIDLAND / ELLESMERE
CONDOMINIUMல் ஒரு அறை வாடகைக்கு உண்டு.
தொடர்புகளிற்கு: 755-8885

MORNINGSIDE / MCLEVIN
3 அறைகள் கொண்ட வீட்டில் ஒரு அறை வாடகைக்கு உண்டு. பெண்கள் விரும்பத்தக்கது. CLOSE TO TTC, SCHOOL ETC.
தொடர்புகளுக்கு: 283-4975

வீடு / அறைகள் வாடகைக்கு
SEPARATE ENTRANCE, CABLE, TTC, SHOPPING ஆகிய வசதிகளைக் கொண்ட 2 B.R BSMT அல்லது அறைகள் வாடகைக்கு உண்டு
தொடர்புகளுக்கு: 439-4076

---

2 ROOMS FOR RENT. SEP. WASHROOM, CAR PARKING, MIDLAND / FINCH , CLOSE TO TTC, SCHOOL, LADIES / FAMILY PREFERRED.
தொடர்புகளுக்கு: 292--1623

---

1 BEDROOM FOR RENT. (3B.R BUNGALOW HOUSE) LADIES PREFERRED. KITCHEN FACILITES. AVAILABLE.
BRIMLEY / ELLESMERE
தொடர்புகளுக்கு: 750-9988

---

2 B.R APT. ல் 1 B.R FOR RENT. SINGLE WORKING FEMALE PREFERRED.
தொடர்புகளுக்கு: (416) 722-3575

STEELES / MARTINGROVE
1 B.R FOR RENT IN A 3 B.R HOUSE. RENT $250 PER MONTH. LADIES PREFERRED. AVAIL. ANYTIME
தொடர்புகளிற்கு: 749-7423

ROOM FOR RENT IN A 4 B.R HOUSE. WITH MEALS, CAR PARKING, WASHROOM, AVAIL. IMMEDIATELY
BIRCHMOUNT / FINCH
தொடர்புகளிற்கு:609-8219 /755-3454

☞ FOR MORE CLASSIFIED AD. PAGE 2

ROOM FOR RENT

1 B.R APT. FOR RENT. SEP. ENTRANCE. CAR PARKING, CLOSE TO EVERYTHING. AVAIL. ANYTIME
WARDEN / ELLESMERE
தொடர்புகளிற்கு: 441-6378/391-3237

HOUSE FOR RENT

ELLESMERE/MORNINGSIDE
3 B.R CLEAN CONDO. TOWNHOUSE. AVAIL. FROM JUNE 01, 97. RENT $1050 (INCLUDING PARKING, CABLE, UTILITIES)
PL. CALL KANNAN 288-1905

---

3 B.R TOWNHOUSE FOR RENT
SEWELLS / MORNINGSIDE
NEWER COMPLEX, FRIDGE, STOVE, WASHER, DRYER ETC CLOSE TO EVERYTHING
PL. CALL: (416) 287-2183

---

3 B.R BUNGALOW HOUSE (MAIN FLOOR) வாடகைக்கு உண்டு. PARKING, AIR CONDITION, CLOSE TO EVERYTHING. RENT $900.00
BELLAMY / EGLINTON
தொடர்புகளுக்கு : 439-6588

NANNY WANTED

நியூயோர்க் - லோங் ஐலண்ட்டில் (NEW YORK - LONG ISLAND) டாக்டராக தொழில்புரியும் குடும்பம் தங்கள் 11/2 ஆண்பிள்ளையை பராமரிக்க கூடிய 45 வயதிற்குட்பட்ட பெண் தேடுகிறார்கள். ஊதியமாக ஒரு கிழமைக்கு $150 அமெரிக்கன் டொலருடன் தங்குவதற்கு வசதியும், உணவும் வழங்கப்படும். (150 US $/WEEK + ACCOMADATION +FOOD
தொடர்புகளுக்கு: (416) 431-7821 (செல்வி)

BABY SITTER AVAILABLE

FINCH / MCCOWAN
பகுதியில் தங்கள் வீட்டிலிருந்து உங்கள் பிள்ளைகளைச் சிறந்த முறையில் அனுபவமிக்கவரால் பராமரிக்க வேண்டுமா?
☎: 609-0359 After 7pm
pl. Leave Message

JOB JOB JOB

Toronto / newmarket ஆகிய இடங்களில் Cleaning தொழில் புரிவதற்கு இளைஞர்கள், பெண்கள், மற்றும் வயதானவர்கள் தேவை.
Cash Negotiable
Pl Contact: Pager (416) 448-7766
(PL. LEAVE VOICE MAIL MESSAGE)

வேலைக்கு ஆள் தேவை

DIANA BEAUTY SALON
MARKHAM / ELLESMERE
HAIR DRESSER தேவை.
அனுபவத்திற்கு ஏற்ப ஊதியம் வழங்கப்படும்
தொடர்புகளுக்கு: 439-5002

மணமகள் தேவை

48 வயதுள்ள மணமகனிற்க்கு மணமகள் தேடப்படுகிறது. மேலதிக தொடர்புகளிற்கு: V - 6, VLAMBARAM, P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD. SCARBOROUGH, ONT. M1B 5P9
☎: 701-0882

TUITION

By experienced teacher

. Accounts (all grades)
. தமிழ் இலக்கணம் (general interest)
. Gr. 1 to Gr. 5 all subjects

Pl. Call: (416) 439-1918

AIR CONDITION INSTALLATION

STARTING FROM $1200 (2 TON)

உங்கள் வீடுகளில் AIR CONDITIONING & HEATING பொருத்துவதற்கு **UNICAIR**ஐ அழையுங்கள்

☎: (416) **299-9957**

TUITION

MATH & SCIENCE பாடங்கள் சிறந்த முறையில் கனடாவில் என்ஜினியராக தொழில் புரிபவரால் போதிக்கப்படுகின்றன.

PL. CALL: 693-9588

DRY CLEANING

உங்கள் தரமான சாறிகள், பட்டு வேட்டிகள், சால்வைகள், சல்வார் கமிஸ், கோட் சூட், ஜக்கட் மற்றும் அனைத்து ஆடைகளின் தரம் குறையாமல் சிறந்த முறையில் குறைந்த செலவில் Dry Cleaning செய்ய இன்றே நாடுங்கள்

☎: (416) 755-6560

அறிவித்தல்
வாடகைக்கு

மார்க்கம் எக்கிலிண்டன் சந்திப்பில் சவுத் போட் பிக்சர் பிறேமிங் (Southport picture framing) ஸ்தாபனத்துள்ளே 12 அடி அகலம் 20 அடி நீளமுள்ள வியாபாரத்திற்கு உகந்த இடம் வாடகைக்கு உண்டு. உங்களுக்கு ஏற்ற வகையில் ஒழுங்கு செய்து தரப்படும்.

☎: (416) **269-5803**

3260 Eglinton Ave. East
Scarborough, Ont.

BUSINESS FOR SALE

3 FOR 1 PIZZA & WINGS IN BUSY AREA, CLOSE TO SUBWAY IN TORONTO. WEEKLY SALE 12K. GOOD INCOME, RADIO / TV ADVERTISEMENT

☎: (416) 663-3723
(416) 516-3298

REPAIRS

உங்களுடைய சகல TV'S, VCR'S, STEREO'S, CAMCORDERS, FAX MACHINES, VIDEO CAMERAS தரமான பாகங்களைப் திருத்துவதற்கு சிறந்த இடம் கவிதாஸ்

1241 Ellesmere Road

Tel: (416) 755-6560

RENOVATION/WOOD WORKING

நவீன முறையில் கடைகள் அமைத்தல், புதிய BASEMENT APT. அமைத்தல், மற்றும் வீடு சம்பந்தமான திருத்த வேலைகளுக்கு

Tel: (416) 299-8762
PAGER 375-2267

TAXI DRIVE WANTED

TAXI ஓடுவதற்கு அனுமதிப்பத்திரம் வைத்திருப்பவர்கள் வேலக்கு விண்ணப்பிக்கலாம்.

மேலதிக தொடர்புகளுக்கு:

☎: (416) 267-4444

விடுகதைகள்

1. **பிரான்ஸ்**
வெள்ளை வெள்ளைப் பாத்திரம் மூடியில்லாப் பாத்திரம் அது எது? - முட்டை
2. **ருமேனியா**
ஆற்றைக் கடக்கும் அக்கரை போகும் தண்ணீரைக் கலக்காது தானும் நனையாது. - குரல்
3. **வேல்ஸ் (Wales)**
கன்னங்கரிய நிறம் அதுவாம் கல்வி பரவ உதவுவதாம் - மை (Ink)
4. **பெரு (Peru)**
சின்னக் குகைக்குள்ளி சிவப்புக் கொடி அசையுது -நாக்கு

தொகுப்பு - ப. ஜனனி (வயது 11)

INVESTMENT NOTES (26)

CONTRACTS

Contracts are very common in financial dealings in real estate markets. One of the most important is the real estate sale contract which binds the parties to the transaction to their agreement until the sale is arranged and completed. The hallmark of these contracts is that such a future commitment, promise or undertaking which is sanctioned by law. In other words, a contract specifies the parties who are legally committed to specific terms and conditions.

Elements of a valid contract

Not every agreement between parties that relates to future action will be enforced by law. In order for an agreement to be a valid contract at law, certain elements must always be present.

Reality of Assent

Occurs when two or more parties have reached an agreement by mutual assent which normally takes the form of an offer and an acceptance. The offer must be communicated to the other party and be reasonably definitive and certain. An offer may be withdrawn prior to acceptance or be terminated if the other party makes a counter offer. In which case no contract is created.

-Thanks Jey Ahamparam

திருக்குறளும் விளக்கமும்:

இல. 168. **அழுக்கா றெனவொரு பாவி திருச்செற்றுத்
தீயுழி உய்த்து விடும்.**
பொறாமை எனும் தீமை ஒருவனுடைய செல்வத்தையும் சிதைத்துத் தீயவழியிலும் அவனை விட்டுவிடும்.

இல. 170. **அழுக்கற் றகன்றாரும் இல்லைய∴தில்லார்
பெருக்கத்தில் தீர்ந்தாரு மில்.**
பொறாமை கொண்டதால் புகழ் பெற்று உயர்ந்தோரும் இல்லை; பொறாமை இல்லாத காரணத்தால் புகழ் மங்கி வீழ்தோரும் இல்லை.

இல. 177. **வேண்டற்க வெ∴கியாம் ஆக்கம் விளைவயின்
மாண்டற் கரிதாம் பயன்.**
பிறர் பொருளைக் கவர்ந்து ஒருவன் வளம்பெற விரும்பினால் அந்த பயன், நலம் தருவதாக இருக்காது.

இல. 178. **அ∴காமை செல்வத்திற் கியாதெனின் வெ∴காமை
வேண்டும் பிறன்கைப் பொருள்.**
தன்னுடைய செல்வச் செழிப்பு குறையாமலிருக்க வேண்டுமென்றால் பிறருடைய பொருளையும் தானே அடைய வேண்டுமென்று ஆசைப்படாமலிருக்க வேண்டும்.

இல. 182. **அறனழீஇ யல்லவை செய்தலின் தீதே
புறனழீஇப் பொய்த்து நகை.**
ஒருவரை நேரில் பார்க்கும் பொழுது பொய்யாகச் சிரித்துப் பேசிவிட்டு, அவர் இல்லாத இடத்தில் அவரைப் பற்றிப் பொல்லாங்கு பேசுவது அறவழியைப் புறக்கணித்து விட்டு, அதற்கு மாறான காரியங்களைச் செய்வதைவிடக் கொடுமையானது.

--- World wide ----

IATA

AIRLINK TRAVEL LTD.

5200 FINCH AVE.E
MAIN FLOOR G115
SCARBOROUGH,
(FINCH / MIDDLEFIELD)

Appointed Agents For World Leading AIRLINES

ONT REG # 04199113 (WHOLESALE)

ONT.REG # 0404 6389 (RETAIL)

BUSINESS: (416) 292-6200 FAX: (416) 292-7478

First class Travel Insurance

உங்கள் வீட்டுத் தேவை யாவற்றையும் ஒரேஇடத்தில் பெற்றுக்கொள்ள

COLOMBO FOOD

2815 Eglinton Ave. E. Scarborough

Tel: / Fax: (416) 265-1265

தரமான இலங்கை, இந்திய, கனேடிய உணவு பொருட்கள், உடன் மரக்கறி, பழவகைகள் மற்றும் நானா வித உணவுத் தேவைகளிற்கும் நாடுங்கள்

JAB

J.A.B. TRAVELS & TOURS

HEAD OFFICE
1185 DUNDAS ST. EAST,
203 MISSISSAUGA ONT..
TEL: (905) 896-8320

ஆசிய - ஐரோப்பா - அவுஸ்ரேலியா - வடமத்திய - தென்அமெரிக்க - உலகின் சகல பாகங்களிற்குமான ரிக்கற் வசதிகளுக்கு நாடவேண்டிய இடம்

BRANCH OFFICE
3150 EGLINTON AVE. EAST, # 6
SCARBOROUGH, ONTARIO, M1J 2H2
TEL: (416) 267-6609

J.A.B.

ATAC

IATA

கனடாவில் முதன் முதலில் தலை வாழையிலையில் ஒரு விருந்தை அறிமுகப்படுத்தியவர்கள்

கிராமத்து விருந்து
Kiramathoo Virunthoo

Restaurant, Catering, Take Out

603 Kennedy Road, Scarborough
☎: (416) 266-4240 / (416) 424-2164

* இடியப்பம் எவ்வளவு தொகையாயினும் மலிவு விலையில்
* சுமார் 150க்கு மேல் கலந்து கொள்ளக்கூடிய அழகு மண்டபம்
* TAKE OUT & DELEVERY எந்நேரமும் உண்டு

சம்பா அரிசிச் சோறு, மரக்கறி வகைகள், மீன் பிரட்டல், மீன் பொரியல், தேங்காய் சம்பல், கட்டுச் சம்பல், அச்சாறு மற்றும் வாசனைப் பொருட்கள் இவை அனைத்தும் தலை வாழையிலையில்

- நண்டு
- அச்சாறு
- கட்டாச் சம்பல்
- கருவாட்டுப் பொரியல்
- இறால்
- மீன் பிரட்டல்
- தேங்காய்ச் சம்பல்
- மரக்கறி வகைகள்

இவை அனைத்தும் தலைவாழை இலையில்

ஸ்காபுரோவில் மாபெரும் நிறுவனம் குறைந்த செலவில் நிறைந்த பொருட்கள் இன்றே நாடுங்கள்

SAMY & SONS
சாமி அன் சன்ஸ்

* இறக்குமதி செய்யப்பட்ட புடவை வகைகள் மலிவு விலையில்
* தரமான 22 கரட் தங்கநகைகள் நியாயமான விலையில்
* சகல நாடுகளிற்கும் துரிதபண மாற்றுச் சேவை மற்றும் fax சேவை
* Video வாடகை சேவை
* AUDIO, VIDEO, CD விற்பனை சேவை

1884-B Kennedy Rd.
(At Ellesmere) Scarborough
☎: (416) 298-1598
FAX:(416)298-2849
தொடர்புகளுக்கு: நடா/ சுந்தா

* கதிரைகள், தலைப்பாகை, சோடனை நகைகள் வாடகைக்கு
* நானாவித சிற்றுண்டிகள் விற்பனை
* வீடியோ பிரதிமாற்றம் செய்தல்
* பியானோ, நடன, சங்கீத வகுப்புக்கள் மேலும் பலப்பல...

STEPHENS
Family Restaurant

ஸ்டீபன்ஸ்
பெமிலி ரெஸ்டோரன்ட்

3420 Lawrence Ave. E. Unit #2
(Markham /Lawrence) Scarborough, Ont.
☎: (416) 431-6113

இலங்கை இந்திய கனேடிய உணவுவகைகள் பலவருட அனுபவமிக்கவரால் சிறந்த முறையில் தயாரித்து வழங்கும் ஒரே உணவகம்